

*Übersetzung*

Damit nicht der Zwist, der durch Vergleich oder andere Art Beilegung befriedet wurde, durch irgendeinen Funken des Streites von einer der Parteien neuerlich erregt werde, muss die Form dieser Beilegung durch schriftliches Zeugnis gefestigt werden. Es mögen also die Menschen der Gegenwart und Zukunft wissen: da über die Kirche von *Bendern* zwischen den Brüdern von *St. Luzi*, denen die Schenkung derselben Kirche gehört und dem Pfarrer derselben, *Burchard*, Uneinigkeit bestanden hat, indem der Pfarrer behauptete, ihm gebühre es, die eben genannte Kirche mit allen ihren Einkünften frei zu besitzen, wogegen der Konvent behauptete, nur der vierte Teil des Zehents sei dem Pfarrer gewidmet, während das Übrige der Nutzung durch die Brüder vorzubehalten sei; endlich wurde von Schiedsrichtern, auf die sich beide Teile durch eidesstattliches Gelöbniß miteinander vereinbart hatten, unter vermittelndem Rate des ehrwürdigen Herrn *Rudolf*<sup>1</sup>, Bischofs von *Chur* und mit Zustimmung des Kapitels derselben Kirche, unbeschadet der Privilegien, welche die erwähnten Brüder betreffs der genannten Kirche besitzen, wenn Pfarrer *Burchard* gestorben sein wird, die vorbesprochene Streitigkeit derart bereinigt, nämlich, dass der schon genannte Pfarrer, solange er leben wird, den vierten Teil der Zehenten von *Lein*, *Hirsekorn*<sup>2</sup>, *Gemüse*, *Lämmern*, *Zicklein*, *Kälbern* und *Füllen*, die übrigen drei Teile derselben Zehenten der Konvent der Brüder erhalten soll, wobei jedoch dies beobachtet werden soll, dass aus den *Kälberzehenten*, bevor sie geteilt werden, genügend für das Licht derselben Kirche vorgesorgt werde. Aber von den Zehenten der *Hanfländer*, der *Baumfrüchte*, des *Honigs* und der *Rüben* soll derselbe Pfarrer die Hälfte haben, und die andere Hälfte desselben Zehents den Brüdern verbleiben. Jedoch die Zehenten von den *Ferkeln*, *Gänsen* und *Hennen* soll der Pfarrer zur Gänze besitzen und ähnlich soll der Pfarrer jeden *Widumsbesitz*, soweit er wo immer, entweder mittelbar wie bei *Kapellen*<sup>3</sup> oder unmittelbar zur vorgenannten Kirche gehört, vollkommen innehaben, abgesehen von den Zehenten dieses *Widums*, für die dieselbe Form der Teilung, wie oben von den anderen Zehenten ausgeführt wurde, im ganzen und einzelnen einzuhalten ist. Falls die obgenannte Kirche jedoch irgendwie von Seite des vorerwähnten Pfarrers *Burchard* unbesetzt sein würde, soll sie mit allem Rechte